

۶۶۵۹

۱۳۱

لؤل

۸۸

هه

به نام خدا

کلید و دمنه

مجموعه‌ی داستان باستان

(داستانهای دیروز برای کودکان امروز)

جلد اول

باز نویسی: منصوره رضایی

سرشناسه: رضایی، منصوره، ۱۳۶۷ -

عنوان قراردادی: کلیله و دمنه

عنوان و نام پدیدآور: کلیله و دمنه / بازنویسی منصوره رضایی؛ طراحی نقاشی متن زهرا منتظری موحد.

مشخصات نشر: قم: پیام علمدار، ۱۳۹۸.

مشخصات ظاهری: ۸۸ص مصور؛ ۱۷×۲۴سم.

فروست: مجموعه داستانهای باستان، داستانهای دیروز برای کودکان امروز

شابک: 978-600-5678-34-5

وضعیت فهرست نویسی: فیبا

یادداشت: کتاب حاضر بازنویسی داستانهای کلیله و دمنه است.

یادداشت: گروه سنی: ب، ج.

موضوع: کلیله و دمنه -- اقتباس‌ها

موضوع: داستان‌های کوتاه

موضوع: داستان‌های حیوانات

موضوع: افسانه‌های عامه

شناسه افزوده: منتظری موحد، زهرا، ۱۳۶۷ -، تصویرگر

رده بندی دیویی: ۸۰۸/۸۳۱.۵۷۴ ک ۱۳۹۴

شماره کتابشناسی ملی: ۴۱۳۶۸۵۳

نام کتاب: کلیله و دمنه

بازنویسی: منصوره رضایی

ناشر: پیام علمدار

صفحه آرا: رضا فهیمی

نقاشی متن: زهرا منتظری موحد

نوبت چاپ: اول ۱۳۹۸

تیراژ: ۱۰۰۰ نسخه

قیمت: ۲۰۰۰۰ تومان

شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۵۶۷۸-۳۴-۵

مرکز پخش: ۰۹۱۲۳۵۳۰۲۷۴

کلید و دمنه

مجموعه‌ی داستان باستان
(داستانهای دیروز برای کودکان امروز)

جلد اوّل

باز نویسی: منصوره رضایی

فهرست مطالب

۵.....	شکوفه های زیبای ایران، سلام
۷.....	«داستان کلیله و دمنه»
۲۰.....	«داستان عاقبتِ دمنه»
۲۷.....	«داستان موش و مهمان»
۳۰.....	«داستان کلاغ و موش و لاک پشت و آهو»
۳۴.....	«داستان جغد و کلاغ ها»
۴۰.....	«داستان میمون و لاک پشت»
۴۶.....	«داستان مرد باایمان و راسو»
۵۰.....	«داستان موش و گربه»
۵۴.....	«داستان پادشاه و پرنده»
۵۹.....	«داستان شیر و شغال»
۶۶.....	«داستان پیرمرد و مهمانش»
۶۹.....	«داستان پادشاه و خواب هایش»
۷۵.....	«داستان شکارچی و کبوتر»
۷۹.....	«داستان جهانگرد و طلا فروش»
۸۴.....	«داستان شاهزاده و دوستانش»

شکوفه های زیبای ایران، سلام

حتماً می دانید که سرزمین بزرگ ما-ایران- فرهنگ و تاریخ درخشانی دارد. نسل های گذشته، این تاریخ ارزشمند را به سختی و با روش های گوناگون حفظ کرده و به دست ما رسانده اند تا ما هم قدر گنج فرهنگمان را بدانیم و از آن استفاده کنیم.

یکی از این گنج های بزرگ، کتابها هستند که مثل یک مادر بزرگ مهربان، داستانهای زیادی را در سینه ی خود نگه داشته و برای ما تعریف می کنند؛ کتابهای بزرگی مثل: شاهنامه، مرزبان نامه، کلیله و دمنه و صدها کتاب دیگر.

کلیله و دمنه، یکی از این کتاب های پر ارزش است که داستانهای پندآموز زیادی را در خود جا داده که ما به وسیله ی قصّه هایش، مطالب زیادی یاد می گیریم. چیزهایی مثل: ادب، انصاف، عدالت، ایمان و علم آموزی. حکایتهای کلیله و دمنه از زبان حیواناتی بیان می شود که تلاش می کنند با رفتارها و حرف های خوبشان، به ما درس زندگی یاد بدهند. این کتاب، در اصل، به زبان هندی بوده که نویسنده ای به نام نصرالله منشی نزدیک به هشتصد سال پیش، آن را به زبان فارسی نوشت. چون زبان کتاب کلیله و دمنه خیلی سخت و پیچیده است ما سعی کرده ایم داستانهای زیبای آن را برای شما ساده و با زبان خودتان بیان کنیم.

راستی، در طول بازنویسی کلیله و دمنه، یکی از دوستان داستان دوستِ شما - حمید آقازاده نژاد - به عنوان ویراستار کودک، خط به خط این کتاب را خواند و هر کلمه ای که برای هم سنّ و سال های شما سخت و غیر قابل فهم بود را تشخیص داد و به زبان شیرینِ شما برگرداند که باید از او تشکر کنم.

امیدوارم از این حکایت‌ها خوشتان بیاید و مجموعه‌های بعدی داستان‌های دیروز برای کودکان امروز را هم بخوانید.
شیرینی حکایت‌های کلیله و دمنه نوشِ جانتان

دوستدار همیشگی شما
منصوره رضایی